

pubblicazione semestrale di attualità, sport, turismo

Sangiacommo

ANNO XXVII - N.52 - INVERNO 2007 - 2008

Aprire il golf al Pul

La seggiovia del Bric Colme

 **Sangiaco**

Periodico semestrale
dell'Ufficio Turistico di
Sangiaco di Roburent

Direttore responsabile
Bruno Valleplano

Redazione:
Enzo Giusta
Regolo Traverso
Luciana Scandra
Umberta Riboldi
Jacopo Valleplano
Giovanna Bottarelli
Davide Nerattini

Anno XXVII
Serie II
n. 52 - Inverno 2007/2008

Pubblicazione semestrale
registrata al numero 117 del
registro stampa presso il
Tribunale di Mondovì del
27 dicembre 1966

Distribuzione gratuita

Amministrazione, direzione e
pubblicità:
Associazione Culturale Savin
Sangiaco - Via S. Anna, 49
12080 Sangiaco di Roburent

Tel: 0174 227575
E-mail: info@nobru.it
utsangiaco@yahoo.it
sds_valleplano@yahoo.it

Web: www.nobru.it
www.sangiaco.piemonte.it

Fotocomposizione:
Studio
Documentazione Stampa
Sangiaco di Roburent
0174 227575
Web: www.nobru.it
Tutti i diritti riservati ©
è vietata qualsiasi riproduzione di
testi o immagini non autorizzata

Stampa:
Tipolitografia Stilgraf
Santuario di Vicoforte

In copertina:

Prima neve autunnale
Foto Umberto Garelli



IL SALUTO DELL'ASSESSORE REGIONALE GIULIANA MANICA

In una regione come il Piemonte costituita per il 43% da montagne, l'apertura della stagione invernale rappresenta un momento quasi rituale, integrato nel suo tessuto genetico, nella sua storia, nelle sue tradizioni e nella sua economia. L'energia e l'ottimismo portati dalle prime neviccate ci auguriamo siano solo il principio di una stagione intensa per tutto il Piemonte e per Sangiaco di Roburent, piccola

ma virtuosa stazione, che ha il merito di aver anticipato l'idea di una montagna da vivere 365 giorni l'anno. Quella che, oggi, alla luce dei profondi cambiamenti climatici è diventata una priorità strategica, per Sangiaco è, infatti, una tradizione. Luogo ideale per le famiglie che, qui, incontrano la possibilità di coniugare sport, divertimento e natura, accolti dal calore di un paese che offre tutti i servizi necessari per rendere la vacanza confortevole. Lungo gli oltre trenta km di piste, garantite dagli impianti di innevamento programmato, non mancano le discese impegnative, ma queste montagne offrono anche pendii su cui è possibile, per i neofiti, cimentarsi in tutta sicurezza e un vasto panorama di attività che vanno dal pattinaggio, alla motoslitte, dal trekking a piedi e a cavallo, al tennis e alla mountain bike.

Prodotti di un'offerta turistica che si muove in piena sintonia con il Piano Strategico del Turismo, di cui per la prima volta ci stiamo dotando, con un grande lavoro di concertazione e che ha come obiettivo una montagna diversificata da vivere d'inverno, come d'estate. In questo contesto di diversificazione si inseriscono pienamente le tante possibilità che Sangiaco offre: lo sport, ma anche la possibilità di conoscere la storia e la cultura delle vallate circostanti, di immergersi sulle Alpi Marittime, nel più esteso Parco Naturale del Piemonte, e di godere di un'offerta wellness che può contare sugli effetti terapeutici di un'acqua, la Liset, conosciuta come una delle più leggere d'Europa. E poi, non dimentichiamo, le seduzioni e i sapori di una grande tradizione enogastronomica, diventata la principale ambasciatrice della cultura piemontese nel mondo, nonché attrattiva turistica d'eccellenza per migliaia di turisti. Credo che Sangiaco abbia tutti gli ingredienti giusti per proseguire su questo percorso, contribuendo alla sfida di superare quelle 11 milioni di presenze turistiche che nell'anno olimpico hanno scelto il Piemonte. Con questo spirito, nelle scorse settimane, è partita la nostra Campagna Invernale nazionale ed internazionale che punterà a promuovere l'immagine di un prodotto al top, facilmente accessibile e prenotabile. Di questa campagna Sangiaco è uno dei protagonisti, anche attraverso l'occhio di una delle 9 Real Cam che, installate nelle principali stazioni sciistiche, riprenderanno le piste in tempo reale con la possibilità di generare panorami a 360°, scaricabili, costantemente, sia dal sito www.torinopiemonte.com che dal portale Skiinfo e dai siti delle località sciistiche. Certa che, con l'aiuto del tempo, ci siano tutti i presupposti per una stagione ai massimi livelli. ●

Giuliana Manica

Assessore al Turismo, Sport e Pari Opportunità della Regione Piemonte

APRE IL GOLF AL PUL

Dopo un periodo di difficoltà, giunge finalmente alla conclusione l'ambizioso progetto, avviato nel 2000 dall'ingegner Angelo Ricca, che rappresenterà una importante realtà nella diversificazione dell'offerta turistica del nostro territorio.

Importanti agevolazioni ai proprietari di seconde case dei comuni di Roburent, Montaldo e Pamparato.

Il Comune di Montaldo di Mondovì, l'Associazione Sportiva "Golf Club Alpi Del Mare" ed il Sig. Alberto Limonta, titolare e legale rappresentante dell'impresa incaricata della gestione hanno annunciato la prossima apertura dell'importante impianto golfistico pubblico con percorso a nove buche, con le annesso strutture di servizio realizzato dal Comune di Montaldo di Mondovì in località Pul.

■ LA COSTITUZIONE DELL' ASSOCIAZIONE

Il 31 marzo 2006 a Mondovì veniva firmato l'atto costitutivo dell'Associazione Sportiva "Golf Club Alpi Del Mare", con sede in Montaldo. Il fatto rappresentava un evento particolarmente significativo per il Comune di Montaldo di Mondovì, in quanto detta Associazione senza scopo di lucro, veniva costituita con il preciso scopo di assicurare l'affidamento della gestione operativa dell'impianto golfistico realizzato dal Comune, avendo cura nel contempo di affiliarsi alla Federazione Italiana Golf e di promuovere il golf a livello amatoriale e agonistico in gare e/o campionati riconosciuti dalla F.I.G., oltre che altri sport, fra i propri soci; il tutto nel quadro, con le finalità e con l'osservanza, per quanto riguarda il golf, delle norme statutarie e regolamentari nonché delle direttive della Federazione Italiana Golf, oltre che degli accordi e delle consuetudini internazionali per quanto riguarda i soci di Circoli e di Federazioni straniere e nel rispetto, per quanto riguarda gli altri sport, delle disposizioni delle altre Federazioni sportive.

■ I CONSULENTI

Nell'autunno del 2006, grazie alla disponibilità del Dott. Roberto Lauro, Consigliere Nazionale della F.I.G. e Presidente del Golf Club Margara sito in provincia di Alessandria, ed alla preziosa collaborazione e consulenza dei Sigg.ri Filippo LAURO, titolare della società Golf Corse Design & Construction Services, con sede a Montecarlo, che progetta e costruisce campi da golf, Giulio Griffi, Direttore del Golf Club Margara, e Paolo Tremolada, esperto e titolare di un'azienda che realizza campi da golf, veniva effettuato uno studio accurato riguardo ai lavori di manutenzione straordinaria e di completamento necessari per l'entrata in funzione della struttura realizzata dal Comune ed agli aspetti operativi concernenti l'individuazione del gestore e l'avviamento in



funzione dell'intero complesso sportivo.

Agli inizi di luglio del corrente anno, nell'ambito di una riunione dell'Assemblea dell'Associazione Sportiva "Golf Club Alpi Del Mare", svoltasi nella sala delle adunanze consiliari del Comune si addive-niva alla definizione degli aspetti tecnico - legali relativi ai contratti destinati a regolamentare i rapporti tra il Comune, proprietario, e l'Associazione Sportiva "Golf Club Alpi Del Mare", riguardo al contratto di concessione in comodato d'uso gratuito alla stessa dell'infrastruttura sportiva, e, riguardo al contratto di affidamento della conduzione effettiva del complesso sportivo, i rapporti tra l'Associazione Sportiva predetta ed il Gestore operativo, Individuato Dalla Medesima Nell'impresa Individuale L.G.P. Limonta Golf Projets Di Limonta Alberto, corrente in Montorfano (prov. di Como).

Il Sig. Limonta Alberto, Presidente dal 2004 della P.G.A. Of Hungary con sede a Budapest (Ungheria), ha già realizzato il "Golf Club Acropolis" di Luisago (prov. di Como) ed il "Golf Club Ca' Del Moro" di Pontremoli (prov. di Massa - Carrara) ed ha attualmente in corso altre iniziative in Italia, Romania ed Ungheria.



LA GESTIONE

L'affidamento della gestione operativa del " Golf Club Alpi Del Mare" di Montaldo di Mondovì, frutto del paziente, caparbio e costruttivo spirito di collaborazione instauratosi tra l'Amministrazione Comunale e l'Associazione Sportiva, nonché della disponibilità e dell'interesse ad assumere la gestione dell'impianto golfistico manifestati dal Sig. Alberto Limonta, maestro di golf e giocatore professionista, ha costituito il coronamento di un'iniziativa che vide la posa della prima pietra, Sindaco l'ing. Angelo Ricca, ad aprile del 2002, a conclusione di un articolato iter procedurale avviato nel luglio del 2000 con l'inoltro in Regione di un apposito studio di fattibilità, classificatosi al 4° posto della graduatoria di merito per l'assegnazione dei contributi previsti per interventi di sviluppo, rivitalizzazione e miglioramento qualitativo di territori turistici.

Il carattere "pubblico" dell'impianto di golf realizzato dal Comune in località Pul, che si snoda, tra boschi, radure e prati, in una zona altamente panoramica e di forte richiamo turistico, ubicata a circa 950 metri s.l.m. ed affacciata sulla pianura cuneese e sulla corona alpina prospiciente, sottintende l'accessibilità della struttura a tutti, praticanti e non e soggetti potenzialmente interessati, e non solo ad una ristretta élite.

L'impianto sportivo in oggetto è stato realizzato dal Comune di Montaldo di Mondovì con oneri a carico del proprio bilancio e, soprattutto, grazie al sostegno finanziario determinante della Regione Piemonte, della Fondazione della Cassa di Risparmio di Cuneo,

dell'Amministrazione Provinciale, della Comunità Montana Valli Monregalesi e della Camera di Commercio di Cuneo e risulta costituito da:

- un campo da golf a nove buche dotato di putting green, pitching green e laghetto artificiale ed avente le caratteristiche tecniche appresso indicate:

BUCA	METRI	PAR
1	340	4
2	120	3
3	155	3
4	310	4
5	135	3
6	140	3
7	155	3
8	310	4
9	170	3
TOT.	1835	30

- un campo di allenamento ("driving range") delle dimensioni di m. 240 di lunghezza e m. 60 di larghezza e con n° 12 postazioni di lancio, di cui n° 6 coperte e n° 6 scoperte;

- un fabbricato adibito a club house, uffici e servizi;

- un fabbricato adibito a deposito mezzi ed attrezzature.

La struttura verrà aperta ufficialmente nella primavera 2008 e, al riguardo, si fa presente che il Comune di Montaldo Mondovì, l'Associazione Sportiva " Golf Club Alpi Del Mare " ed il Gestore, Sig. Limonta Alberto, hanno definito le quote associative per la stagione 2008, prestando particolare attenzione al territorio in cui è situato l'impianto golfistico; tariffe agevolate sono state predisposte per i residenti nel Comune di Montaldo di Mondovì, i residenti nel comprensorio della Comunità Montana Valli Monregalesi ed i residenti nel Comune di Mondovì, oltre che per i proprietari di seconde case ubicate nei Comuni di Montaldo di Mondovì, Roburent e Pamparato.

Sono state anche previste importanti iniziative per l'avvicinamento al golf degli studenti del Monregalese.

LIMIT SKI RUN

Si svolgerà a San Giacomo di Roburent il prossimo 27 gennaio la tappa del Campionato Italiano Limit Ski Run. Si tratterà della 10 edizione Limit Ski Run Massi Sport unica gara che mette a confronto tre discipline sportive invernali: lo slalom gigante, lo sci di fondo ed il podismo su neve.

Grazie alla collaborazione con gli impianti da sci ed il Comune di Roburent la Cuneo Triathlon proporrà per il 26 e 27 gennaio 2008 la gara multisportiva cuneese.

L'Evento multisportivo si svolgerà nella sola giornata di domenica 27 gennaio ma gli atleti e loro supporters invaderanno San Giacomo sin dalla giornata di sabato.

Proprio sabato ci saranno le prove gratuite, compreso lo ski pass, dei numerosi percorsi che ospiteranno le varie gare: le due manches di slalom gigante, i 6 km di sci di fondo ed i 4 km di podismo sulla neve. Per meglio unire i partecipanti al numeroso pubblico, che abitualmente segue le gare del Limit Ski Run, sabato nel tardo pomeriggio si effettuerà la "Fiaccolata dei Campioni". Gli atleti che gareggeranno l'indomani scenderanno, con i maestri di sci di San Giacomo ed alcuni Amministratori, lungo le piste sino a raggiungere il centro dove saranno spente le luci pubbliche per dare il benvenuto agli atleti; ad attendere i partecipanti ed il pubblico un bicchiere di vin brulè oppure cioccolata calda per i più giovani e per i giovanissimi la festa dello zucchero filato.

Il Limit Ski Run non è solo agonismo ma anche promozione del territorio e dei prodotti tipici ed ecco il motivo per il quale tutti gli atleti saranno ospiti per la cena del sabato al Gran Galà Gastronomico con un menù composto dai prodotti tipici e degli sponsor. Grazie alla collaborazione degli albergatori ed al contributo dell'organizzazione vengono garantiti i pernottamenti a prezzo convenzionato con la prima colazione. Sabato si potranno provare i nuovi materiali degli sci edizione 2008-2009, prove offerte da Massi Sport, presso il motor home della Mizuno ci saranno le nuove scarpe da running che vedremo sulle strade ed in gara in primavera, sempre grazie alla Mizuno si potranno vedere i video delle gare firmate Cuneo

Triathlon. Domenica le gare inizieranno alle ore 9.15 con la discesa del primo concorrente delle tre categorie in gara: individuale femminile, individuale maschile e categoria a staffetta, squadre composte da 2 o 3 atleti. Dopo la prima manche ci sarà una veloce tracciatura per poter effettuare la seconda, gli atleti scenderanno ovviamente con l'inversione del pettorale per categoria. terminate le gare alpine si passerà alle prove aerobiche dove ci sarà la spettacolare partenza ad inseguimento tipo "Gundersen" con i tempi della discesa moltiplicati per il coefficiente di penalizzazione stabilito in 5. Il percorso multi lap garantirà la visione completa di tutta la gara al pubblico che potrà anche osservare lo spettacolo del cambio fondo-podismo ed applaudire gli atleti quando riusciranno a tagliare il traguardo.

La premiazione si effettuerà presso il Sinema Teatro situato nel centro di Sangiacomo.

La ricca premiazione si potrà effettuare grazie all'intervento degli sponsor tra i quali Massi Sport, la Mizuno, Salomon, Caseificio Valle Stura, APS del Piemonte, acqua Lurisia, Selle San Marco, C'è Bassetti Cuneo,

Orsobianco Dolciaria, Lormat, Mastro Games, Candela Gomme e Ottica B. Le iscrizioni si chiuderanno al 150° atleta iscritto, per avere informazioni basta visitare la pagina del Limit Ski Run sul sito www.italiatriathlon.it con indirizzo di posta elettronica oppure contattare l'info line al 3356355737. Grazie all'accordo con l'Azzurra, concessionaria Ford, Madza e Volvo, il Limit Ski Run avrà a disposizione due autovetture ufficiali che pubblicheranno l'evento di Sangiacomo di Roburent, si tratta di una Ford S-Max ed una Ford C-Max.

Le autovetture con tutto il materiale informativo saranno presenti alle principali manifestazioni sportive in Italia, Francia e Svizzera.

Davide Nerattini



SEGGIOVIA COLME'

Il progetto preliminare della seggiovia Bric Colmè è stato realizzato dallo Studio di Engineering Gaiotti di Boves e prevede la costruzione di una biposto ad ammorsamento fisso con una portata oraria che sfiora le mille persone ora.

Il tracciato della Seggiovia verrà ottimizzato per sfruttare totalmente il dislivello della montagna. Con lo sbarco sulla sommità si potrà recuperare ogni metro di altitudine disponibile e si potrà accedere anche alla pista Liset senza più percorrere lo stradone che oggi è percorso obbligato.

E' una battaglia che dura da molti anni, quella per il reperimento dei fondi per la realizzazione della seggiovia del Bric Colmè, periodo nel quale si sono alternati momenti di ottimismo a momenti di delusione, ed iniziato nel lontano 2002. Oggi finalmente si è raggiunto un punto saldo. Il progetto, che contempla la costruzione di una seggiovia biposto in sostituzione delle



sciovie Colmè (una delle quali ha terminato la vita tecnica mentre l'altra sarà ancora in funzione per alcuni anni) prevede una spesa che rasenta i due milioni di euro.

Una cifra che per San Giacomo era impensabile affrontare con le sole proprie forze ma che si era compreso assolutamente necessario reperire per garantire la continuità alla stazione ed un miglioramento della fruizione dell'area sciabile. Esclusa dai finanziamenti del momento olimpico, come tutte le altre stazioni più piccole del Piemonte, San Giacomo è rientrata finalmente nei piani finanziari Regionali attraverso altre misure di finanziamento.

Sono state percorse tutte le strade possibili con un grande lavoro di ricerca dei fondi dove l'amministrazione comunale è stata appoggiata con determinazione dalla Comunità Montana delle Valli Monregalesi, dal consigliere regionale Giorgio Ferraris e dal competente assessorato Regionale retto da Giuliana Manica.

Alla fine Roburent l'ha spuntata. E' stata accantonata, in tempi diversi, e su capitoli diversi una cifra che ammonta a 1.458.000 euro. Un mutuo di 250.000 euro sarà poi contratto dall'amministrazione Comunale ed in questo modo la cifra mancante per coprire la spesa globale si riduce sensibilmente (242.000 euro) ed il Comune ha manifestato la volontà di chiedere sostegno ad altri Enti Locali ed agli imprenditori locali per completare la copertura dei costi.

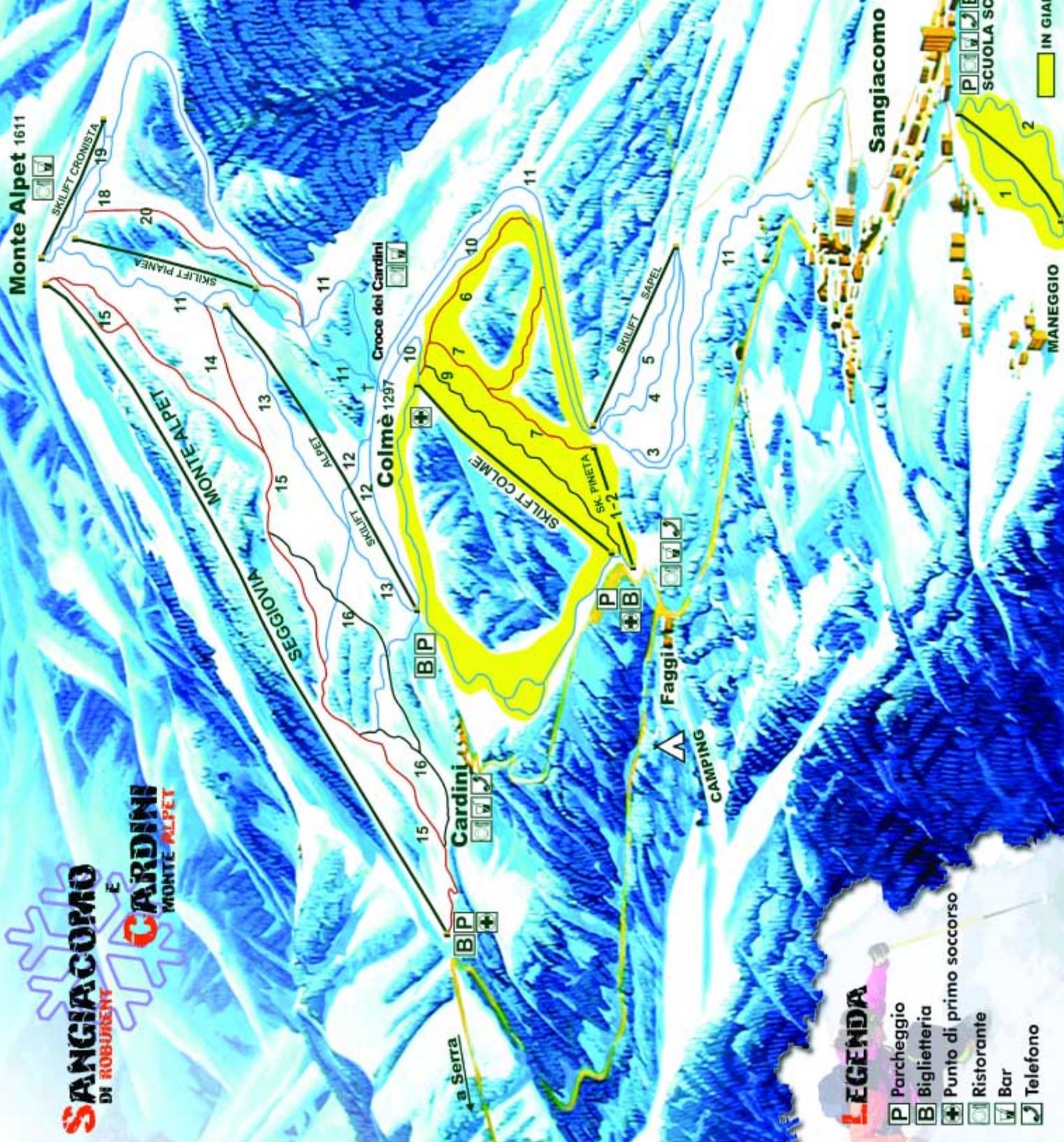
Dopo questo lungo lavoro preparatorio, finalmente martedì 27 novembre il sindaco di Roburent ha sottoscritto con la giunta regionale l'Accordo di Programma per la realizzazione della Seggiovia: ora comincia la fase operativa, dovrà essere redatto il progetto esecutivo, sottoposto a tutte le approvazioni di rito, procedere all'appalto ed i lavori, infine, dovranno iniziare entro il dicembre del prossimo anno. Secondo il cronoprogramma stilato la nuova seggiovia dovrà essere inaugurata per il Natale del 2009; non ci resta che incrociare le dita e cominciare a lavorare senza tentennamenti.

LE PISTE

AREA	1	2
CAMPO SCUOLA		
1 GIARDINA	55	550
2 GIARDINA	55	450
BRIC COLME		
1 PINETA	60	600
2 ABETIA	60	650
3 ARECCHINO	102	1500
4 CANALONE	102	1000
5 SLALOM	102	800
6 FO GROS	240	1800
7 DUE MURI	240	1400
8 LISET	240	1800
9 SPECIALE	240	900
10 PANORAMICA	240	2000
11 SANGIACOMO	600	5000
MONTE ALPET		
12 CARDINI	200	1300
13 MOZZI	230	1100
14 ZIG ZAG	350	2200
15 GIALETTO	630	3200
16 DURELLI	630	3200
17 FONTANAS	200	1500
18 COLLETO	105	1400
19 LAG DO LEC	105	900
20 ELETTRICA	232	1400

1 Dislivello in mt.

2 Lunghezza in mt.



SANGIACOMO
DI ROBURENT
E
CARDINI
MONTE ALPET

LEGENDA

- P** Parcheggio
- B** Biglietteria
- +** Punto di primo soccorso
- R** Ristorante
- B** Bar
- T** Telefono

IN GIALLO: Piste con neve programmata

MANEGGIO

PATTINAGGIO

TARIFFE SKIPASS

GIORNALIERI

- Giornaliero Skipass totale (8 Impianti): € 20,00
- Giornaliero Skip: totale Cuneo Neve Card: € 18,00
- Giornaliero Skipass totale Junior* (8 Impianti): € 16,00
- Giornaliero Skipass totale Over 60 (8 Impianti): € 18,00
- Giornaliero di settore Colme': € 15,00
- Giornaliero di settore Cardini: € 15,00
- Giornaliero Giardina Camposcuola: € 11,00

POMERIDIANI

(DALLE 12,30)

- Pomeridiano Skipass Totale (8 Impianti): € 15,00
- Pomeridiano di settore Colme': € 13,00
- Pomeridiano di settore Cardini: € 13,00
- Pomeridiano Giardina Camposcuola: € 08,50

BIGLIETTI PLURIGIORNALIERI

(EMESSI DAL 7 GENNAIO)

- Plurigiornaliero 5 gg non consecutivi: € 85,00
- Plurigiornaliero 7 gg non consecutivi: € 115,00

SETTIMANALI

(EMESSI DAL 7 GENNAIO IN POI)

- Settimanale 6 giorni: € 90,00
- Settimanale 7 giorni: € 100,00
- Settimanale 6 giorni proprietari **: € 80,00
- Settimanale 7 giorni proprietari **: € 90,00

* Riservato ai ragazzi che non abbiano ancora compiuto i 12 anni

** Riservato ai proprietari di seconde case nei comuni di Roburent, Pamparato e Montaldo. I bambini che non abbiano compiuto i sei anni, accompagnati da un adulto pagante sciano gratis.

Gli sconti sui vari abbonamenti non sono cumulabili

STAGIONALI

- Stagionale Skipass: € 370,00
- Stagionale Skipass Club: € 260,00
- Stagionale Famiglia 2 componenti: € 520,00
- Stagionale Famiglia 3 componenti: € 740,00
- Stagionale Famiglia 4 componenti: € 880,00
- Stagionale Famiglia (ogni componente in più): € 140,00

REGOLE DELLO SCIATORE

1 - OBBLIGO DEL CASCO PROTETTIVO

Nello sci alpino è obbligatorio ai soggetti di età inferiore ai 14 anni di indossare un casco protettivo con caratteristiche regolamentari.

2 - RISPETTO DEGLI ALTRI

Ogni sciatore o snowboarder deve comportarsi in modo da non mettere mai in pericolo l'incolumità degli altri.

3 - MODERANZA DELLA VELOCITÀ

Ogni sciatore o snowboarder deve tenere una velocità e un comportamento adeguati alle proprie capacità nonché alle condizioni della neve, del tempo e del traffico.

4 - TENUTA DELLA DIREZIONE

Lo sciatore o lo snowboarder devono tenere una direzione ed una distanza sufficiente ad evitare il pericolo di collisione con lo sciatore o snowboarder che lo precede a valle.

5 - SORPASSO IN PISTA

Il sorpasso può essere effettuato a monte o a valle, a destra ed a sinistra, ma a distanza tale da consentire le evoluzioni ed i movimenti dello sciatore che si sorpassa.

6 - ATTRAVERSAMENTI ED INCROCI

Lo sciatore o snowboarder che si immette o attraversa una pista deve assicurarsi, mediante controllo visivo a monte ed a valle, di poterlo fare senza pericolo per se e per gli altri.

7 - SOSTA NELLA PISTA

Sciatore o snowboarder devono evitare di fermarsi in mezzo alla pista, nei passaggi obbligati o dove manca buona visibilità. Anche in caso di caduta devono sgomberare velocemente la pista cercando di raggiungere un bordo nel più breve tempo possibile.

8 - SALITA E DISCESA LUNGO LA PISTA

Sciatore o snowboarder che risalgono una pista debbono procedere rigorosamente lungo i bordi della stessa. Analogamente devono osservare salendo o scendendo a piedi.

9 - RISPETTO DELLA SEGNALETICA

Sciatori o snowboarder sono tenuti al massimo rispetto della segnaletica e delle indicazioni esposte sulle piste da sci. I gradi di difficoltà sono indicati con NERO, ROSSO, BLU E VERDE.

10 - ASSISTENZA

In caso di incidente chiunque deve prestarsi al soccorso. Fornire assistenza è un dovere morale che impegna ogni sportivo.

11 - IDENTIFICAZIONE

Chiunque, sciatore o snowboarder, sia coinvolto in un incidente in pista o ne sia stato testimone, è tenuto a fornire le proprie generalità.

12 - ATTREZZATURE E IMPIANTI

Gli sciatori devono dare la precedenza ai mezzi meccanici adibiti al servizio di manutenzione degli impianti e consentire la loro agevole circolazione.

Cerchi notizie on-line su Sangiacomo?

Vuoi tenerti costantemente aggiornato sugli eventi e sulle manifestazioni del territorio?

VISITA IL NOSTRO SITO

www.nobru.it

GRAFICA RINNOVATA

NUOVI CONTENUTI

NOTIZIE

INFORMAZIONI UTILI

DOWNLOAD

Visita anche il sito dell'Ufficio Turistico:

www.sangiacomo.piemonte.it



Orari dei Treni: MONDOVI > GENOVA

FERIALE			FESTIVO		
MONDOVI	Cambio a SAVONA	GENOVA P.P.	MONDOVI	Cambio a SAVONA	GENOVA P.P.
08:26	09:40 - 09:51	11:01	07:41	08:45 - 09:08	10:02
09:19	10:26 - 11:10	12:09	09:11	10:19 - 10:34 (IC)	11:06
10:19	11:20 - 12:02	13:01	11:44	12:48 - 12:53	13:32
12:16	13:20 - 13:42	14:38	13:45	14:47 - 14:52	15:32
14:19	15:22 - 15:42	16:38	15:18	16:28 - 16:55	17:32
15:18	16:25 - 16:42	17:38	16:58	18:21 - 18:40	19:23
16:19	17:34 - 17:39	18:11	17:41	Diretto	20:02
18:15	19:20 - 19:55	20:27	19:06	20:23 - 20:34	21:06
19:09	20:22 - 20:49	21:29	19:43	20:46 - 21:10	22:09

Orari dei Treni: GENOVA > MONDOVI

FERIALE			FESTIVO		
GENOVA P.P.	Cambio a SAVONA	MONDOVI	GENOVA P.P.	Cambio a SAVONA	MONDOVI
05:23	06:18 - 06:26	07:45	06:23	Diretto	08:48
06:08	07:05 - 07:24	08:44	07:53	08:56 - 09:11	10:11
08:55 (EC)	09:25 - 09:42	10:43	08:42	09:35 - 09:42	10:54
11:23	12:22 - 12:40	13:45	10:26	11:07 - 11:40	12:56
12:38	13:20 - 13:40	14:45	12:17	13:05 - 13:11	14:11
13:23	14:22 - 14:42	15:46	13:53	14:52 - 15:00	16:04
14:38	15:20 - 15:38	16:41	15:54	16:55 - 17:03	18:08
15:23	16:23 - 16:40	17:41	16:55 (EC)	17:25 - 17:45	18:56
16:25	17:02 - 17:35	18:43	17:17	18:05 - 18:38	19:42

Orari dei Treni: MONDOVI > TORINO

FERIALE		FESTIVO		FERIALE		FESTIVO	
MONDOVI	TORINO P.N.	MONDOVI	TORINO P.N.	TORINO P.N.	MONDOVI	TORINO P.N.	MONDOVI
07:46	09:00	07:46	09:00	06:20	07:40	06:20	07:40
10:44	11:49 (Ling.)	10:12	11:25	08:00	09:18	08:00	09:10
12:42	14:00	14:12	15:25	11:00	12:15	10:35	11:43
15:47	17:00	16:05	17:25	13:00	14:18	12:35	13:44
17:42	19:00	19:43	21:00	16:00	17:14	14:00	15:17

Orari estrapolati dal sito: www.trenitalia.it

Autolinea BRAO

San Michele Mondovì - Tel: 0174 222035 / ORARIO INVERNALE

DA SANGIACOMO PER MONDOVI

Giorno	Partenza da Sangiacomo	Arrivo a Mondovì
Giorni Scolastici	Ore 06.55	Ore 8.00
Giorni NON Scolastici	Ore 08.00	Ore 8.45
Giorni Feriali	Ore 14.55	Ore 15.40
Giorni Festivi	Ore 16.45	Ore 17.30

DA MONDOVI PER SANGIACOMO

Giorno	Partenze da Mondovì	Arrivo a Sangiacomo
Giorni Festivi	Ore 09.05	Ore 9.50
Giorni Feriali	Ore 10.00	Ore 10.45
Giorni Scolastici	Ore 13.00	Ore 13.45
Tutti i Giorni	Ore 18.00	Ore 18.45

NOTIZIE NOVITA'...

APERTO IL "CENTRO ORO"

Con il taglio del nastro avvenuto in occasione della castagnata ha aperto i battenti in via S. Anna il nuovo negozio del maestro d'arte Mauro Piccardi. La bottega, che propone una vetrina ricca di gioielli, creazioni in oro, orologi ed altre cose interessanti, rappresenta una nuova e differente occasione per lo shopping lungo le strade di Sangiacomo.

IL NAZIONALE RINNOVA I LOCALI

La famiglia Salvatico ha fatto un grande lavoro di "maquillage" all'albergo ed all'annesso ristorante. Soprattutto il piano della Hall e della sala pranzo sono stati rinnovati con nuovi arredi ed una nuova sistemazione dei locali. La sala, poi, è stata attrezzata con un moderno forno da pizzeria con banco a vista nella sala; questo andrà ad arricchire l'offerta della cucina che già si distingueva per le ottime preparazioni della gastronomia tradizionale.

IL RESIDENCE LA PIAZZA

E' in via di completamento il lavoro di finitura della Piazza. L'area antistante la residenza sorta a fianco della chiesa parrocchiale sta diventando uno spazio di aggregazione molto importante per Sangiacomo. Una fontana dalle forme moderne si andrà ad inserire all'interno di due cordoli sui quali ci si potrà sedere e tutta l'area sarà pavimentata in pietra per completarsi in un insieme molto gradevole ed equilibrato. Inizierà anche a funzionare molto presto il "Residence", che va ad aumentare con i suoi nuovi posti letto la ricettività di Sangiacomo. Importante, infatti, l'apporto dato da questa struttura che dispone di dieci alloggi per un totale di quaranta posti letto.

IL RISTORANTE VALENTINE

Ha aperto alla fine dell'estate il nuovo ristorante "Valentine", collocato ai confini del bosco, sulla collina degli Odassi in un angolo molto suggestivo.

Realizzato dalla famiglia Galliano si è imposto subito come locale di classe sia grazie alla predisposizione molto ricercata dei locali, che ad una



cucina che si distingue per la sua raffinatezza. Il locale avrà presto a disposizione anche alcune camere, anch'esse molto belle. A Valentina ed a Gian Michele i più sentiti auguri per una prospera attività ricca di soddisfazioni.

COUNTRY, NOVITÀ

Giuseppe e Loredana sono sempre una miniera di novità; ci hanno ormai abituati alla loro creativa capacità di rinnovare le offerte del Country dimostrate sempre gradite dagli ospiti di Sangiacomo che nell'estate si è concretizzata con la pista per i Mini Quad. Quest'inverno la proposta è allettante per i naviganti della rete poiché chi andrà nel locale con un portatile predisposto per il wireless si potrà collegare gratuitamente ad internet.

Inoltre il locale si è attrezzato come pizzeria e Giuseppe si è "diplomato" pizzaiolo secondo i canoni europei e presto il forno del Country sfornerà deliziose pizze.

NUOVE DESTINAZIONI PER IL "POLIFUNZIONALE"

L'edificio polifunzionale del Comune di Roburent è finalmente stato ultimato e rivitalizzato con la definitiva attribuzione di una destinazione socialmente utile. Il piano terreno ospita l'ambulanza e la vettura della Croce Rossa ed i bagni pubblici.

Al primo piano, con accesso dal livello terra su via Uranio, sono stati collocati tutti i servizi di

interesse sanitario. Un'ampia sala d'attesa accede agli ambulatori medici ed alla sede sociale delle delegazione locale della Croce Rossa e dell'associazione Rete Blu. Al piano superiore sono stati collocati gli uffici di tutte le Società non-profit del Comune: dall'Associazione Pro Loco di Sangiacomo allo Sporting Club, dalla Cooperativa Robur alla Protezione Civile fino al Gruppo Volontari Soccorso su pista. Sono state poi ricavate due sale riunioni "Riccio" e "Civetta", una per piano.

Resta da ultimare il piano sottotetto dove si suppone di ricavare nel prossimo futuro un'area per attività creative legate alle marionette, alla ginnastica dolce, ad incontri di yoga nonché un ufficio per l'Istituto Italiano della Marionetta.

BED AND BREAKFAST ALLA PINETA

Il ristorante Pineta, che apre le sue porte direttamente sulle piste da sci dell'impianto omonimo, si è arricchito di una bella ed importante novità. Gemma ed Emanuele hanno infatti dotato il locale di tre stupende camere dove si può soggiornare con la formula "camera e prima colazione". Villeggiare in un ambiente immerso nella natura, molto bello sia in estate che in inverno, sarà reso più accattivante dal buon gusto col quale sono state allestite le camere e dalla deliziosa cucina che da sempre caratterizza lo storico ed apprezzato ristorante.

IL RISTORANTE I ROVI

Nei locali dello storico "Roatis" che da anni era chiuso è ripartita una nuova importante realtà, con l'inaugurazione del ristorante "I Rovi". La società omonima aveva già aperto il Bar nella primavera scorsa riservandosi un po' di tempo per il secondo step. Ora ci siamo, in occasione delle castagnate la cucina de "I Rovi" ha cominciato a girare a pieno ritmo. Agli amici Rossella e Vincenzo il più sentito augurio di un'attività ricca di soddisfazioni.

TERMINATI I LAVORI SULLE PISTE

Sono terminati i lavori sulle piste di Sangiacomo che rientravano nel progetto finanziato dal comune di Roburent per il miglioramento della sicurezza e dell'agibilità del dominio sciabile. L'impresa Raimondi srl ha completato alla fine

di ottobre, con l'operazione dell'idrosemina, l'importante lavoro di allargamento e di livellamento delle piste "Elettrica" e "Direttissima". Una piacevole sorpresa per gli sciatori. L'ampliamento dell' innevamento programmato a tutta la sciovia Sapel, inoltre, è in fase di appalto e sarà realizzato durante l'estate.

PREMIO ALLA NICCHIA DEI SAPORI.

L'azienda Sangiacomese di Maurizio e Marilisa ha ricevuto, nel mese di ottobre, un importante riconoscimento professionale; ai titolari della



Nicchia, infatti, è stato assegnato il prestigioso "Premio Cuneo che Lavora - Uomini ed aziende" del 2007. Questa distinzione, si legge nelle motivazioni, è destinata ad incoraggiare la difficile opera di uomini ed aziende che sfidano le difficoltà ed attraverso il proprio lavoro contribuiscono

alla difesa della nostra economia".

Ai titolari giunga il nostro plauso unitamente all'augurio che questo premio sia ancora di stimolo per dare sempre nuovi spunti e promuovere nuove iniziative nella loro attività.

REALCAM A SANGIACOMO

La Webcam interattiva finalmente anche a Sangiacomo! Grazie ad un accordo concluso tra il Comune di Roburent, le società di gestione degli impianti e la Regione Piemonte la nostra stazione sarà dotata di una Realcam che verrà installata prima di fine anno sul tetto dell'edificio Polifunzionale ed inquadrerà il Colmè e l'Alpet ed un arco di 320 gradi in rotazione. RealCam è un sistema professionale per la trasmissione di immagini in tempo reale su Internet che permette il controllo del movimento della telecamera remota da parte di qualsiasi utente web. Chiunque, collegandosi al sito, potrà diventare regista e creare suggestive inquadrature. RealCam è un sistema modulare che consente di trasmettere immagini live in Internet o Intranet e visualizzarle tramite brow-

NOTIZIE NOVITÀ'...

ser da qualsiasi computer. La particolarità di RealCam consiste nel offrire il completo controllo, da parte dell'utilizzatore, della telecamera remota con brandeggio verticale e orizzontale, e scelta dello zoom. Presto, quindi, le immagini della real cam su e su www.sangiaco.piemonte.it

PROFUMERIA MARIKA

Sotto i portici, proprio accanto all'Ufficio Turistico ed alla nostra redazione sta aprendo in questi giorni un nuovo esercizio commerciale, la Profumeria Marika.

In attesa che la vetrina sia terminata ed il negozio venga aperto auguriamo ai gestori una proficua attività.

NUOVA SEDE PER PINZIMONIO

Durante l'inverno avverrà il trasferimento del market, che è attivo da moltissimi anni in via Serra, nei nuovissimi ed ampi locali della ex Tavernetta dell'Uranio. La nuova struttura offrirà spazi ampi e più moderni all'apprezzata ed avviatissima attività di Elena e Giancarlo.

GRAZIE VILLIAM

Il 18 agosto scorso, dopo averle spesso annunciate, Villiam Schiavina ha dato le dimissioni dalla carica di responsabile delle attività della Società Bocciofila Sangiacomo. Dal 1996 ha trascorso le sue estati a Sangiacomo dedicandosi senza risparmio, talvolta spinto solo dal suo entusiasmo, alle varie manifestazioni che hanno intrattenuto i giocatori nei loro soggiorni in paese. Ci limitiamo a ricordare i trofei in ricordo dei Geometri Edoardo Brunengo ed Edue Magnano, manifestazioni che hanno avuto entrambe grande successo di partecipanti e pubblico, e i quadrangolari con Cardini, Serra di Pamparato, S. Anna di Collarea e Frabosa

Soprona, che hanno impegnato per più volte i campi di gioco sociali. Inoltre ha sempre cercato di mantenere i contatti con gli amici della Petanque, anche nei momenti più difficili. Grazie,

Villiam, per quello che è stato e per quello che avrebbe potuto essere con un poco più di aiuto da parte di tutti. Ci auguriamo che le tue, da ora in poi, possano essere delle vere vacanze, in compagnia di tua moglie e dei tuoi cari.



IL MARE INCONTRA LA MONTAGNA

Un gioco di parole, nato quasi per scherzo alla fine è risultato quasi un gemellaggio tra le montagne di S. Giacomo e il suo circondario e il mare di Bogliasco, paese alle porte di Genova. Dopo gli appuntamenti del 9 di giugno a S. Anna e del 16 giugno a Bogliasco, dato l'apprezzamento ottenuto dai cori (molto diversi tra loro: la corale "S. Maria" orientata all'esecuzione di brani polifonici a cappella tratti dal repertorio classico sacro e profano, il coro "Cantando con Ilva e Maria Giovanna" che propone brani moderni a più voci accompagnato dalla chitarra) che hanno dato vita all'evento canoro, il nostro augurio è che questa manifestazione si possa ripetere nel 2008 e negli anni successivi, facendole assumere un'importanza sempre maggiore.

(Alessandro Siena)

VIA GIARDINA
(vicino al campo scuola)
Tel. 0174 227669

COUNTRY
PIZZERIA
BAR

BIRRERIA
PIZZERIA
PANINOTECA
TAVOLA CALDA
PISTA MINI QUAD
CAMPO DA CALCETTO

IL BUCANEVE

Famiglia: AMARYLLIDACEAE

Nome scientifico: GALANTHUS

Nome comune: BUCANEVE

Distribuzione: EUROPA, ASIA MINORE

PIANTA PERENNE, BULBOSA
FIORITURA FINE INVERNO, INIZIO PRIMAVERA
ALTEZZA DELLA PIANTA 12 - 30 CM

Il galanthus, dal greco gala, cioè latte, e anthos, fiore, vale a dire fiore color del latte, è comunemente conosciuto come bucaneeve a causa della precoce fioritura, che spesso avviene quando la neve non è ancora scomparsa del tutto. È una pianta bulbosa, alta al massimo 30 cm, con due foglie lunghe e strette, di colore verde azzurro. Lo stelo porta un solo fiore pendulo, formato da tre tépali esterni bianchi, che racchiudono tre tépali interni molto più corti e con l'estremità verde. Cresce nei pascoli alpini e nei boschi della zona montana, spesso sino ai 1600 m d'altezza.

È una piantina molto attraente e che, fiorendo quando non vi è ancora abbondanza di altri fiori, in molte culture è considerato portatrice di buone notizie.

Una leggenda tramanda che Eva, cacciata dal Paradiso Terrestre con il suo compagno Adamo, si trovò ad affrontare per la prima volta il duro inverno. Un angelo, impietositosi, contravvenne al divieto divino e gettò una manciata di cristalli di ghiaccio che si trasformarono in fiori, i bucaneeve. Da qui il loro valore simbolico di speranza, forza e rinascita dalle avversità.

Se desiderate coltivarli nel vostro giardino, posizionateli in mezzo al verde del prato, sui pendii, al piede dei cespugli e lasciateli crescere come fiori spontanei. Le foglie spesso compaiono dopo il fiore: recidetele solo dopo che siano maturate e ingiallite. Potete riprodurli dividendo i bulbi durante l'estate, quando la pianta è in quello che si chiama periodo vegetativo, e ripiantarli immediatamente oppure

all'inizio di ottobre: possono poi essere lasciati a dimora anche per alcuni anni. Potete anche tentare con la semina all'aperto non appena i semi sono maturi, ma dovrete attendere per quasi tre anni prima di vedere il risultato del vostro lavoro.

Il *Galanthus nivalis* L. è il comune bucaneeve dai fiori bianchi: ad una prima occhiata può essere confuso con il *Leucojum vernalis*, comunemente conosciuto come campanellino, che però ha sei tépali bianchi a punta verde tutti uguali, che è relativamente frequente nei prati di tutto il Piemonte. ●



MONTAGNA DA LEGGERE

a cura di Regolo Traverso

Giovanna Ruo Berchera
A TAVOLA CON IL TARTUFO - Bocon è lusso
editrice ARABAFENICE
Boves Settembre 2006 - € 9.90



Ancora un libro di ricette, ma non solo. Di storia. Anche. O forse di economia. Pure. Lasciatevi guidare dall'autrice, appassionata gastronomica e giornalista che ha dedicato ampi spazi del suo tempo a collazionare ricette e dati economici e storici su questo tema affascinante. Dal Settecento all'Unità d'Italia, da queste pagine sprizzano spaccati di vita quotidiana, rapporti sociali ed economici, tutti legati dallo stesso filo:

sua maestà il Tartufo Nero pregiato. Che insieme agli altri prodotti della terra ai quali s'accompagna è stato l'artefice del rilancio di paesi decaduti ed ora ritornati in auge grazie al turismo gastronomico che da alcuni anni li sta riscoprendo. ●

Gianfranco Fasciolo
PASSO DOPO PASSO...
MarioRossi editore
Milano Maggio 2007 - € 15.00

E' forte in Liguria la passione per la montagna e l'alpinismo, e ha dato fior di nomi al gotha di questa disciplina. Schiere di appassionati si sono impegnati sulle montagne di tutto il mondo, e non è un'esagerazione questa affermazione: dai monti della Val d'Aveto, quasi dietro casa, alle Alpi, ai Poli e all'Himalaya, dovunque prima o poi qualcuno c'è arrivato. Il libro che vi proponiamo racconta questa avventura, più di trent'anni di attività alpinistica e scialpinistica ad alto livello vissuti tutti d'un fiato ad inseguire il proprio sogno di libertà. L'autore, già direttore della Scuola di Sci Alpinismo della Sezione Ligure del CAI, traccia un bellissimo spaccato di questa storia, e di



sicuro riconoscerete parecchi nomi di insospettabili legati da questa comune passione.

Il ricavato della vendita del volume sarà devoluto alla Comunità di S.Egidio. Un bel modo per far qualcosa anche per i meno fortunati. ●

James Lovelock
LA RIVOLTA DI GAIA
Rizzoli editore
Ottobre 2006 - € 17.50

JAMES
LOVELOCK
LA RIVOLTA
DI GAIA



Non passa giorno che i mezzi d'informazione non ci aggiornino sulla

salute del pianeta, che politici più o meno riciclati si ergano a paladini di ciò che hanno prima contribuito a distruggere, che alcuni ci diano spaccati ed altri ci dicano che non siamo poi così messi male. Ma come sta veramente il nostro pianeta?

Quarant'anni sono trascorsi da quando un biochimico inglese, James Lovelock, propose un'ipotesi affascinante e sconvolgente allo stesso tempo per l'ecologia, la scienza e l'economia degli anni a venire: l'ipotesi di Gaia, che vede la Terra come un unico grande organismo vivente in grado di autoregolarsi.

Alquanto sconvolgente per noi, abituati a considerarci un poco i padroni di casa. Se vero che il pianeta si autoregola, con il nostro comportamento sconsiderato abbiamo già oltrepassato il punto di non ritorno?

L'autore si interroga sulle prospettive energetiche, passando in rassegna le fonti convenzionali e alternative. E, orribile per i verdi da operetta, propone tra l'altro un ritorno al nucleare, fonte ben più sicura e pulita di quelle fossili. Cercate di lasciar dietro i pregiudizi che avete, apritevi al dubbio: potrete non condividere le sue idee, ma riconoscerete che le sue ipotesi, fondate su dati e competenze, sono più stringenti delle urla che ascoltate nel salotto della TV. E ponetevi anche voi questa domanda: la Cina immette molta più anidride carbonica nell'atmosfera di quanto non facciano gli Stati Uniti, ma quanti sono i cinesi e quanti gli americani? ●

OLTRE LA VETTA

a cura di Giovanna Bottarelli

Letteratura e filosofia sono da sempre intrecciate con la storia.

L'insieme delle idee, l'interpretare ed il definire i modi del pensare, del conoscere e dell'agire umano nel divenire storico sono alla base della società culturale.

E' qualcosa di profondo ed incisivo. Nessun movimento storico è nato e cresciuto spontaneamente; l'azione di letterati e pensatori ha segnato le grandi svolte storiche.

I movimenti culturali in Italia e nel mondo non si sono però limitati alla scrittura. Si pensi ad esempio al ruolo della musica spesso vessillo di contestazioni cantate o viatico di diffusione di idee.

Il "W VERDI" che veniva urlato dai loggioni del Teatro alla Scala di Milano e che in realtà nascondeva lo spirito patriottico della metà dell'800 ne è un esempio emblematico.

E ancora ai giorni nostri ma soprattutto negli anni Sessanta e Settanta i cosiddetti cantautori socialmente impegnati si sono visti censurare le loro canzoni ed allo stesso tempo sono diventati specchi generazionali per le denunce politiche, civili, ecologiche intrinseche ai testi stessi.

Con l'avvento della cinematografia è nato un altro filone di espressione culturale e conseguentemente di critica sociale da un lato ed esaltazione di valori dall'altro in base alla sensibilità ed al coraggio di taluni registi.

Anche l'arte ha giocato e gioca un ruolo importante in tal senso. Le correnti artistiche sono mutate col mutare della situazione socio-politica e la corrispondenza tra Arte e Storia emerge chiarissima in periodi densi di sconvolgimenti intellettuali.

La costituzione dell'impero Napoleonico, ad esempio, coincide persino cronologicamente con l'apogeo della cultura neo-classica e lo

stile Impero con la retorica greco-latina, le figure solenni della statuarìa rispecchia perfettamente la società astratta e gerarchica alimentata dal sogno di Napoleone.

Ed è qui che si colloca Giovanni Gagino, artista eclettico del cuneese, autore della scultura voluta



dall'Amministrazione comunale, posizionata a Sangiacomo e dedicata a Nicola Calipari.

Un'arte, la sua, dalla matrice sociale ed impegnata: così è stata definita dal poeta Remigio Bertolino.

Creatività tanto silenziosa quanto dirompente, aggiungo io, nella pittura così come nella scultura.

Tutta la produzione pittorica delle figure di Cristo crocifisso a tralicci su sfondi rossi accesi è significativa. L'eguaglianza Operaio=Cristo è netta e tangibile: la tortura subita dall'operaio è rappresentata dal duro lavoro, il duro lavoro della fonderia nella quale Gagino è rimasto per lunghi anni. Profondamente sentito è in lui anche il tema della lotta partigiana e dell'ultimo conflitto mondiale durante il quale è stato imprigionato.

Attingendo dalla sua esperienza personale Giovanni Gagino affronta con grande sensibilità e nel modo che gli si confà i temi socio-umanitari più profondi.

Se dai suoi quadri emerge "l'umanità dolorante e affaticata" in un intenso pathos con colori che rendono appieno lo splendore del metallo fuso ed enfatizzano la fatica dell'operaio della fonderia, dalle sue sculture emerge una sinergia perfetta tra gli elementi metallici di scarto che si proiettano verso il cielo quasi alla ricerca di una mano tesa di entità superiore che nobiliti e dia un senso alla sofferenza umana. La verticalità delle linee rette delle sue opere scultoree unite ad una composizione del volume in forme aperte alleggeriscono le figure astratte utilizzando con sapiente maestria ed in modo armonico ferro, pietre, legni, masonite; la sensazione che trasmettono è di assoluta leggiadria e fluidità. Il prodotto finale è senza dubbi di grande impatto visivo; astrattismo dinamico che emoziona. Ecco allora che il partigiano e Nicola Calipari s'incontrano nello stesso ideale, quello della salvaguardia della libertà sino alla morte.

La stessa libertà espressa dal Gagino nelle sue opere d'arte.

